



**СЕРТИФИКАТ  
ОБ ОДОБРЕНИИ  
ТИПОВОГО ИЗДЕЛИЯ**

**TYPE APPROVAL  
CERTIFICATE  
for the Product**

Название: Спутниковый компас  
**JLR-20 / 30**

Name of the product: Satellite compass  
**JLR-20 / 30**

Организация-изготовитель:  
Japan Radio Co., Ltd, Япония

Manufacturer:  
Japan Radio Co., Ltd, Japan

Назначение: Вычисление информации о курсе судна

Purpose: Computation of ship's course information

Техническая документация:  
Спутниковый компас JLR-20/30. Руководство пользователя.

Technical documentation:  
Satellite compass JLR-20/30. Operator's Manual.

согласована письмом от 20.05.2009 г. № 06-05-1229

is approved by our Ref. 06-05-1229 of May 20<sup>th</sup>, 2009.

Головной образец испытан и освидетельствован.

The prototype model is tested and surveyed successfully.

На основании результатов освидетельствования и испытаний удостоверяется, что изделие удовлетворяет требованиям Правил Российского Речного Регистра для применения на судах и других объектах по установленному назначению.

On the basis of the survey and tests results this is to certify that the product complies with the requirements of the Russian River Register Rules for application on ships and other objects for the purpose specified.

Спутниковый компас JLR-20/30 должен поставляться с сертификатом Российского Речного Регистра

Satellite compass JLR-20/30 should be delivered with the Certificate of Russian River Register

Действительно до 01 июня 2014 г.

Valid until June 01, 2014.

Дата выдачи 01 июня 2009 г.

№ / No. **178-06-3.10.1**

Date of issue June 01, 2009.



Заместитель генерального директора /  
Deputy General Director

(должность / position)

(подпись / signature)



В.Ю. Ружьёв / V. Ruzhyov

(фамилия, и.о. / name, surname)